

DEQOART



DEQOART Glass Wall Art

DE MONTAGE- UND SICHERHEITSHINWEISE	IT ISTRUZIONI DI MONTAGGIO E SICUREZZA
EN MOUNTING AND SAFETY INSTRUCTIONS	ES INSTRUCCIONES DE MONTAJE Y SEGURIDAD
FR INSTRUCTIONS DE MONTAGE ET DE SÉCURITÉ	NL MONTAGE- EN VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

DE Vielen Dank, dass Sie sich für ein DEQOART Glas-Wandbild entschieden haben! Dieses stilvolle und moderne Produkt eignet sich perfekt, um Ihrem Raum eine elegante und persönliche Note zu verleihen – ob im Büro, zu Hause oder in öffentlichen Bereichen. Die robuste Glasoberfläche und das rahmenlose Design machen das Wandbild zu einem beeindruckenden Highlight in jedem Raum. Um eine ordnungsgemäße Installation und einen sicheren Gebrauch Ihres neuen Produkts zu gewährleisten, finden Sie im Anhang die detaillierten Montage- und Sicherheitshinweise.

EN Thank you for choosing a DEQOART glass wall picture! This stylish and modern product is perfect for adding an elegant and personal touch to your space – whether in the office, at home, or in public areas. The durable glass surface and frameless design make the wall picture a striking highlight in any room. To ensure proper installation and safe use of your new product, please refer to the attached installation and safety instructions.

FR Merci d'avoir choisi un tableau mural en verre DEQOART ! Ce produit élégant et moderne est idéal pour apporter une touche personnelle et raffinée à votre espace – que ce soit au bureau, à la maison ou dans des espaces publics. La surface en verre robuste et le design sans cadre font de ce tableau un point fort dans n'importe quelle pièce. Pour garantir une installation correcte et une utilisation en toute sécurité de votre nouveau produit, veuillez consulter les instructions de montage et de sécurité jointes.

IT Grazie per aver scelto un quadro in vetro DEQOART! Questo prodotto elegante e moderno è perfetto per aggiungere un tocco elegante e personale al tuo spazio, sia in ufficio, a casa o in ambienti pubblici. La robusta superficie in vetro e il design senza cornice rendono il quadro un elemento di spicco in qualsiasi stanza. Per garantire una corretta installazione e un uso sicuro del tuo nuovo prodotto, consulta le istruzioni di montaggio e sicurezza allegate.

ES ¡Gracias por elegir un cuadro de pared de vidrio DEQOART! Este producto elegante y moderno es perfecto para agregar un toque personal y elegante a su espacio, ya sea en la oficina, en casa o en áreas públicas. La superficie de vidrio duradera y el diseño sin marco hacen que el cuadro sea un punto destacado en cualquier habitación. Para garantizar una instalación adecuada y un uso seguro de su nuevo producto, consulte las instrucciones de montaje y seguridad adjuntas.

NL Bedankt dat u hebt gekozen voor een DEQOART glazen wanddecoratie! Dit stijlvolle en moderne product is perfect om uw ruimte een elegante en persoonlijke uitstraling te geven – of het nu op kantoor, thuis of in openbare ruimtes is. Het robuuste glazen oppervlak en het frameeloze ontwerp maken de wanddecoratie tot een opvallend hoogtepunt in elke kamer. Voor een correcte installatie en veilig gebruik van uw nieuwe product verwijzen we naar de bijgevoegde montage- en veiligheidsinstructies.

DE BENÖTIGTE MATERIALIEN | **EN** REQUIRED MATERIALS |
FR MATÉRIAUX NÉCESSAIRES | **IT** MATERIALI NECESSARI |
ES MATERIALES NECESARIOS | **NL** BENODIGDE MATERIALEN

1



2



3



4



5



DE BENÖTIGTE MATERIALIEN

1. Wandbild
2. Schrauben & Dübel
3. Maßband & Wasserwaage
4. Bleistift
5. Schraubenzieher/Bohrmaschine

FR MATÉRIAUX NÉCESSAIRES

1. Tableau Mural
2. Vis et chevilles
3. Mètre ruban et niveau à bulle
4. Crayon
5. Tournevis/perceuse

ES MATERIALES NECESARIOS

1. Cuadro de Pared
2. Tornillos y tacos
3. Cinta métrica y nivel de burbuja
4. Lápiz
5. Destornillador/taladro

EN REQUIRED MATERIALS

1. Wall Picture
2. Screws & wall plugs
3. Measuring tape & spirit level
4. Pencil
5. Screwdriver/drill

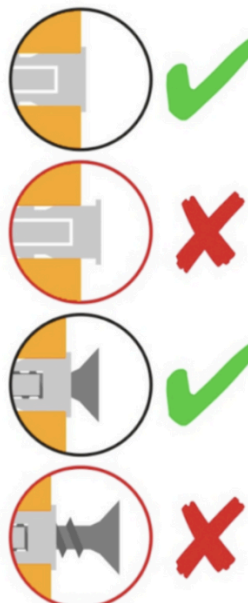
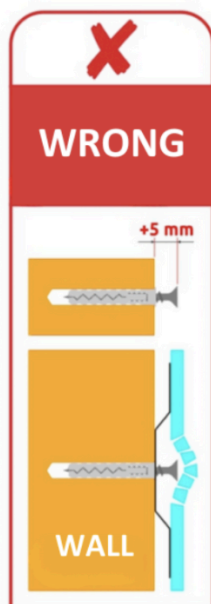
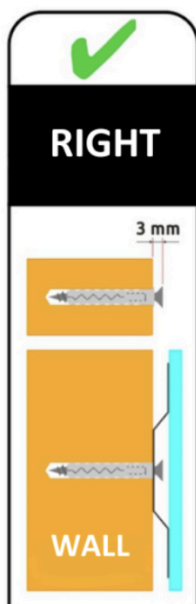
IT MATERIALI NECESSARI

1. Quadro da Parete
2. Viti e tasselli
3. Metro a nastro e livella a bolla
4. Matita
5. Cacciavite/trapano

NL BENODIGDE MATERIALEN

1. Wanddecoratie
2. Schroeven en pluggen
3. Meetlint en waterpas
4. Potlood
5. Schroevendraaier/boormachine

DE MONTAGE | **EN** INSTALLATION | **FR** MONTAGE | **IT** MONTAGGIO | **ES** MONTAJE | **NL** MONTAGE



DE SCHRITT-FÜR-SCHRITT ANLEITUNG

1. Platz auswählen	Beginnen Sie damit, den genauen Ort zu wählen, an dem Sie Ihr Wandbild anbringen möchten. Markieren Sie die Position mit einem Bleistift. Verwenden Sie eine Wasserwaage, um sicherzustellen, dass die Markierung gerade ist. Überprüfen Sie die Höhe und den Platz der Tafel, bevor Sie fortfahren, um sicherzugehen, dass alles passt.
2. Bohrlöcher messen und markieren	Messen Sie den Abstand zwischen den Schraublöchern auf der Rückseite des Bildes oder den Montagehalterungen. Übertragen Sie diese Abstände auf die Wand und markieren Sie die Position der Schrauben. Achten Sie darauf, dass der Abstand gleichmäßig ist, damit das Wandbild später gerade hängt. Verwenden Sie erneut die Wasserwaage, um sicherzustellen, dass alles korrekt ausgerichtet ist.
3. Löcher vorbohren:	Bevor Sie mit dem Bohren beginnen, stellen Sie sicher, dass Sie den richtigen Bohrer für die Größe der Schrauben und Dübel verwenden. Wenn Sie in eine Gipswand bohren, verwenden Sie einen Bohrer, der für dieses Material geeignet ist. Bohren Sie die Löcher an den markierten Stellen in die Wand und setzen Sie bei Bedarf Dübel ein, insbesondere bei weichen oder instabilen Wänden wie Rigips. Die Dübel sorgen dafür, dass die Schrauben fest sitzen und nicht herausrutschen.
4. Montagehalterungen anbringen	Sobald die Löcher vorbereitet sind, befestigen Sie die Montagehalterungen an der Wand. Halten Sie die Halterungen an die gebohrten Löcher und schrauben Sie sie fest. Achten Sie darauf, dass die Schrauben fest, aber nicht zu fest angezogen sind, um die Wand nicht zu beschädigen. Die Halterungen sollten bündig an der Wand sitzen und stabil genug sein, um das Gewicht der Magnettafel zu tragen.
5. Wandbild montieren	Heben Sie das Wandbild vorsichtig an und setzen Sie sie auf die befestigten Halterungen. Achten Sie darauf, dass das Bild sicher auf den Halterungen sitzt. Lassen Sie sich dabei eventuell von einer zweiten Person helfen, um das Wandbild sicher zu montieren, insbesondere wenn es groß oder schwer ist.
6. Letzte Anpassungen	Überprüfen Sie die Ausrichtung des Wandbildes mit der Wasserwaage, um sicherzustellen, dass es gerade hängt. Stellen Sie sicher, dass das Bild fest montiert ist und nicht wackelt. Falls notwendig, nehmen Sie letzte Anpassungen vor, um es perfekt zu positionieren.

MONTAGEHINWEIS

DEQOART Glas Produkte können auf jeder herkömmlichen Wand aus Ziegel, Beton oder Ytong aufgehängt werden. Bitte verwenden Sie hierzu handelsübliche Spreizdübel. Der Schraubenkopf muss zwischen 7-8 mm groß sein, um einen optimalen Halt zu gewähren. **ACHTUNG !!** Ein kleinerer Schraubenkopf hält nicht und ein größerer passt nicht hinein. Wollen Sie das Produkt auf Gipskarton aufhängen, verwenden Sie hierzu entsprechende Gipskartondübel, passend zum Gewicht Ihres DEQOART Wandbildes.

Bei richtiger Montage muss der Dübel vollständig in der Wand verschwinden, und die Schraube muss bis zum Schraubenkopf versenkt sein. Bei falscher Montage ist der Dübel nicht vollständig in der Wand versenkt und ragt heraus, wodurch der Schraubenkopf das Bild beschädigen kann.

SICHERHEITSHINWEISE

- **Sicherheitsglas:** Das DEQOART Glas Wandbild ist aus speziellem Sicherheitsglas (ESG) gefertigt und entspricht der Norm EN 12150-1. Dieses Glas ist gehärtet, was es widerstandsfähiger gegen Stöße und thermische Belastungen macht. Im Falle eines Bruchs zerfällt ESG in kleine, weniger gefährliche Stücke, was das Verletzungsrisiko minimiert.
- **Versorgungsleitungen prüfen:** Bevor Sie mit der Installation beginnen, stellen Sie sicher, dass sich an der gewählten Stelle keine Versorgungsleitungen wie Strom-, Gas- oder Wasserleitungen befinden. Dies kann entweder durch spezielle Leitungssucher oder die Konsultation eines Fachmanns erfolgen. Das Vermeiden von Bohrungen in solche Leitungen schützt sowohl Ihre Sicherheit als auch Ihr Zuhause vor Schäden.
- **Kontakt vermeiden:** Während der Montage des Wandbildes sollten Sie unbedingt darauf achten, dass das Glas nicht mit scharfen Gegenständen oder harten Oberflächen wie Fliesen, Stein oder Metall in Berührung kommt. Dies könnte Kratzer oder Risse in der Glasoberfläche verursachen, was nicht nur optische Mängel zur Folge hat, sondern auch die Stabilität des Glases beeinträchtigen kann.
- **Montagefläche:** Das Wandbild aus Glas sollte ausschließlich an einer ebenen und stabilen Wand montiert werden. Unebene oder instabile Wände könnten dazu führen, dass das Wandbild nicht sicher befestigt ist, was das Risiko von Beschädigungen oder sogar einem Herunterfallen erhöht. Achten Sie darauf, dass die Wand das Gewicht des Bildes tragen kann und keine Hohlräume aufweist.

REINIGUNGSHINWEISE

Um die Oberfläche des Bildes zu schonen, ist es wichtig, keine rauen Reinigungsutensilien wie Bürsten zu verwenden. Stattdessen empfiehlt es sich, ein einfaches, weiches Baumwolltuch zu verwenden. Wischen Sie das Bild sanft ab, um Staub und leichte Verschmutzungen zu entfernen. Für hartnäckigere Flecken kann das Tuch leicht angefeuchtet werden, jedoch sollten aggressive Reinigungsmittel vermieden werden, um die Oberfläche nicht zu beschädigen.

ENTSORGUNG UND RECYCLING

Wenn Ihr DEQOART Wandbild aus Glas nicht mehr verwendet wird, stellen Sie bei der Demontage sicher, dass es sicher und ordnungsgemäß entsorgt wird. Die Entsorgung, einschließlich der Verpackung, sollte gemäß den örtlichen Vorschriften und Umweltgesetzen erfolgen. Weitere Hinweise zur richtigen Entsorgung können Sie bei Ihrer lokalen Behörde erhalten.

EN STEP-BY-STEP INSTRUCTIONS

1. Select a place	Start by choosing the exact spot where you want to hang your wall picture. Mark the position with a pencil. Use a level to ensure the marking is straight. Check the height and placement of the picture before proceeding to make sure everything fits.
2. Measure and mark drill holes	Measure the distance between the screw holes on the back of the wall picture or the mounting brackets. Transfer these measurements to the wall and mark the position of the screws. Make sure the distance is even, so the picture hangs straight later. Again, use a level to ensure everything is properly aligned.
3. Pre-drill holes	Before drilling, ensure you are using the correct drill bit for the size of the screws and wall plugs. If you are drilling into drywall, use a drill bit suited for this material. Drill the holes in the marked spots and insert wall plugs if necessary, especially for soft or unstable walls like drywall. The plugs ensure the screws hold securely and don't slip out.
4. Attach mounting brackets	Once the holes are ready, attach the mounting brackets to the wall. Hold the brackets to the pre-drilled holes and screw them in place. Ensure the screws are tight, but avoid over-tightening to prevent damaging the wall. The brackets should sit flush against the wall and be stable enough to support the weight of the magnetic board.
5. Mount the wall picture	Carefully lift the wall picture and place it on the mounted brackets. Ensure the picture sits securely on the brackets. You may want to have a second person assist you to safely mount the picture, especially if it is large or heavy.
6. Final adjustments	Check the alignment of the wall picture with the level to ensure it hangs straight. Make sure the picture is securely mounted and does not wobble. If necessary, make final adjustments to perfectly position it.

MOUNTING INSTRUCTION

DEQOART glass products can be hung on any conventional wall made of brick, concrete, or Ytong. Please use standard expansion anchors for this purpose. The screw head must be between 7-8 mm in size to ensure optimal support. **WARNING!!** A smaller screw head will not hold, and a larger one will not fit. If you want to hang the product on drywall, use the appropriate drywall anchors suitable for the weight of your DEQOART wall picture.

With proper installation, the anchor must be completely embedded in the wall, and the screw must be sunk down to the screw head. With incorrect installation, the anchor is not fully embedded in the wall and protrudes, which can damage the picture with the screw head.

SAFETY INSTRUCTIONS

- **Safety Glass:** The DEQOART glass wall picture is made of special safety glass (ESG) and complies with the EN 12150-1 standard. This glass is tempered, making it more resistant to impacts and thermal stress. In the event of breakage, ESG shatters into small, less dangerous pieces, minimizing the risk of injury.
- **Check for utility lines:** Before installation, ensure there are no utility lines (such as electricity, gas, or water) in the chosen area. This can be checked using a cable locator or by consulting a professional. Avoid drilling into such lines to protect both your safety and your home.
- **Avoid Contact:** During installation, ensure that the glass does not come into contact with sharp objects or hard surfaces such as tiles, stone, or metal. This could cause scratches or cracks on the glass surface, not only leading to aesthetic damage but also compromising the stability of the glass.
- **Mounting surface:** The glass wall picture should only be mounted on a flat and stable wall. Uneven or unstable walls could result in the picture not being securely attached, increasing the risk of damage or even falling. Ensure that the wall can support the weight of the picture and does not have any cavities.

CLEANING INSTRUCTIONS

To preserve the surface of the picture, it is important not to use rough cleaning tools such as brushes. Instead, it is recommended to use a simple, soft cotton cloth. Gently wipe the picture to remove dust and light dirt. For stubborn stains, the cloth can be lightly moistened, but avoid using aggressive cleaning agents to prevent damage to the surface.

DISPOSAL & RECYCLING

When your DEQOART glass wall picture is no longer in use, ensure that it is safely and properly disposed of during disassembly. Disposal, including packaging, should be carried out in accordance with local regulations and environmental laws. Further guidance on proper disposal can be obtained from your local authority.

FR INSTRUCTIONS ÉTAPE PAR ÉTAPE

1. Choisissez l'emplacement	Commencez par choisir l'emplacement exact où vous souhaitez accrocher votre tableau mural. Marquez la position avec un crayon. Utilisez un niveau pour vous assurer que le marquage est droit. Vérifiez la hauteur et l'emplacement du tableau avant de continuer pour vous assurer que tout est correct.
2. Mesurez et marquez les trous de perçage	Mesurez la distance entre les trous de vis à l'arrière du tableau ou des supports de montage. Reportez ces mesures sur le mur et marquez la position des vis. Assurez-vous que la distance est uniforme pour que le tableau soit droit. Utilisez de nouveau un niveau pour vérifier que tout est correctement aligné.
3. Pré-percez les trous	Avant de percer, assurez-vous d'utiliser le foret adapté à la taille des vis et des chevilles. Si vous percez dans du plâtre, utilisez un foret adapté à ce matériau. Percez les trous aux endroits marqués et insérez des chevilles si nécessaire, notamment pour des murs mous ou instables comme le plâtre. Les chevilles assurent une bonne tenue des vis.
4. Fixez les supports de montage	Une fois les trous préparés, fixez les supports de montage au mur. Tenez les supports contre les trous percés et vissez-les solidement. Assurez-vous que les vis sont serrées, mais pas trop pour ne pas endommager le mur. Les supports doivent être bien fixés au mur et assez solides pour supporter le poids du tableau.
5. Montez le Fresque murale	Soulevez délicatement le tableau mural et placez-le sur les supports fixés. Assurez-vous que le tableau est bien installé sur les supports. Il peut être utile d'avoir une autre personne pour vous aider, surtout si le tableau est grand ou lourd.
6. Ajustements finaux	Vérifiez l'alignement du tableau avec un niveau pour vous assurer qu'il est droit. Assurez-vous que le tableau est bien fixé et ne bouge pas. Si nécessaire, faites des ajustements finaux pour le positionner parfaitement.

INSTRUCTION DE MONTAGE

Les produits en verre DEQOART peuvent être accrochés sur tout mur conventionnel en briques, en béton ou en Ytong. Veuillez utiliser des chevilles à expansion standard à cet effet. La tête de vis doit mesurer entre 7 et 8 mm pour garantir un maintien optimal. **ATTENTION !!** Une tête de vis plus petite ne tiendra pas et une plus grande ne rentrera pas. Si vous souhaitez accrocher le produit sur du placoplâtre, utilisez des chevilles adaptées au poids de votre tableau DEQOART.

Lors d'une installation correcte, la cheville doit être complètement enfouie dans le mur, et la vis doit être enfoncée jusqu'à la tête de vis. En cas d'installation incorrecte, la cheville n'est pas complètement enfoncée dans le mur et dépasse, ce qui peut endommager l'image avec la tête de vis.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- **Verre de sécurité:** Le tableau mural en verre DEQOART est fabriqué en verre de sécurité spécial (ESG) et est conforme à la norme EN 12150-1. Ce verre est trempé, ce qui le rend plus résistant aux chocs et aux contraintes thermiques. En cas de casse, l'ESG se fragmente en petits morceaux moins dangereux, minimisant ainsi le risque de blessures.
- **Vérifier les canalisations:** Avant l'installation, assurez-vous qu'il n'y a pas de conduites (électricité, gaz ou eau) à l'endroit choisi. Utilisez un détecteur de câbles ou consultez un professionnel pour vérifier. Évitez de percer dans ces conduites afin de protéger votre sécurité et votre domicile.
- **Éviter le contact:** Pendant l'installation, veillez à ce que le verre ne soit pas en contact avec des objets tranchants ou des surfaces dures telles que les carreaux, la pierre ou le métal. Cela pourrait provoquer des rayures ou des fissures à la surface du verre, compromettant non seulement son esthétique, mais aussi sa stabilité.
- **Surface de montage:** Le tableau en verre doit être monté uniquement sur un mur plat et stable. Les murs irréguliers ou instables peuvent entraîner une fixation peu sûre, augmentant le risque de dommages ou même de chute. Assurez-vous que le mur peut supporter le poids du tableau et qu'il n'y a pas de cavités.

INSTRUCTIONS DE NETTOYAGE

Pour préserver la surface du tableau, il est important de ne pas utiliser d'outils de nettoyage abrasifs tels que des brosses. Il est recommandé d'utiliser un simple chiffon en coton doux. Essuyez délicatement le tableau pour enlever la poussière et les saletés légères. Pour les taches tenaces, le chiffon peut être légèrement humidifié, mais évitez d'utiliser des produits de nettoyage agressifs pour ne pas endommager la surface.

ÉLIMINATION ET RECYCLAGE

Lorsque votre tableau mural en verre DEQOART n'est plus utilisé, assurez-vous qu'il est démonté en toute sécurité et éliminé correctement. L'élimination, y compris l'emballage, doit être effectuée conformément aux réglementations locales et aux lois environnementales. Vous pouvez obtenir des informations supplémentaires auprès de votre autorité locale.

IT ISTRUZIONI PASSO DOPO PASSO

1. Selezionare il posto	Inizia scegliendo il punto esatto in cui vuoi appendere il tuo quadro da parete. Segna la posizione con una matita. Utilizza una livella per assicurarti che il segno sia dritto. Controlla l'altezza e la posizione del quadro prima di continuare per assicurarti che tutto sia a posto.
2. Misurare e segnare i fori di perforazione	Misura la distanza tra i fori delle viti sul retro del quadro o sui supporti di montaggio. Trasferisci queste misure sul muro e segna la posizione delle viti. Assicurati che la distanza sia uniforme per far sì che il quadro penda dritto. Usa nuovamente la livella per verificare che tutto sia correttamente allineato.
3. Pre-forare i fori	Prima di iniziare a forare, assicurati di usare la punta del trapano corretta per la dimensione delle viti e dei tasselli. Se fori in una parete di cartongesso, utilizza una punta adatta a questo materiale. Fora nei punti segnati e inserisci i tasselli, se necessario, soprattutto per pareti morbide o instabili come il cartongesso. I tasselli garantiscono che le viti tengano bene.
4. Fissare i supporti di montaggio	Una volta preparati i fori, fissa i supporti di montaggio al muro. Mantieni i supporti in corrispondenza dei fori e avvitali saldamente. Assicurati che le viti siano ben strette, ma non troppo per non danneggiare il muro. I supporti dovrebbero essere a filo del muro e abbastanza stabili da reggere il peso del quadro.
5. Montare la Murale	Solleva con cautela il quadro da parete e posizionalo sui supporti fissati. Assicurati che il quadro sia ben appoggiato sui supporti. Potresti aver bisogno di una seconda persona per aiutarti a montare il quadro, soprattutto se è grande o pesante.
6. Regolazioni finali	Controlla l'allineamento del quadro con la livella per assicurarti che sia dritto. Assicurati che il quadro sia fissato in modo sicuro e non traballi. Se necessario, fai gli ultimi aggiustamenti per posizionarlo perfettamente.

ISTRUZIONE DI MONTAGGIO

I prodotti in vetro DEQOART possono essere appesi a qualsiasi parete convenzionale in mattoni, cemento o Ytong. Si prega di utilizzare ancoraggi standard per questo scopo. La testa della vite deve essere di dimensioni comprese tra 7 e 8 mm per garantire un supporto ottimale. **ATTENZIONE!!** Una testa di vite più piccola non reggerà e una più grande non si adatterà. Se desidera appendere il prodotto su cartongesso, utilizzare gli ancoraggi per cartongesso appropriati in base al peso della vostra opera DEQOART.

Con un'installazione corretta, l'ancora deve essere completamente incassata nella parete e la vite deve essere affondata fino alla testa della vite. Con un'installazione errata, l'ancora non è completamente incassata nella parete e sporge, il che può danneggiare l'immagine con la testa della vite.

AVVERTENZE DI SICUREZZA

- **Vetro di sicurezza:** Il quadro da parete in vetro DEQOART è realizzato in vetro di sicurezza speciale (ESG) conforme alla norma EN 12150-1. Questo vetro è temperato, rendendolo più resistente agli urti e agli stress termici. In caso di rottura, l'ESG si frantuma in piccoli pezzi meno pericolosi, riducendo il rischio di lesioni.
- **Verifica delle condutture:** Prima di iniziare l'installazione, assicurarsi che non vi siano linee di servizio, come elettricità, gas o acqua, nel punto scelto. Questo può essere fatto utilizzando rilevatori di linee speciali o consultando un professionista. Evitare di forare queste linee protegge sia la vostra sicurezza che la vostra casa da danni.
- **Evitare i contatti:** Durante l'installazione, assicurarsi che il vetro non entri in contatto con oggetti appuntiti o superfici dure come piastrelle, pietra o metallo. Ciò potrebbe causare graffi o crepe sulla superficie del vetro, compromettendo non solo l'estetica, ma anche la stabilità del vetro.
- **Superficie di montaggio:** Il quadro da parete in vetro deve essere montato esclusivamente su una parete piana e stabile. Pareti irregolari o instabili possono causare una fissazione non sicura, aumentando il rischio di danni o di caduta. Assicurarsi che la parete possa sostenere il peso del quadro e che non presenti cavità.

ISTRUZIONI DI PULIZIA

Per preservare la superficie del quadro, è importante non utilizzare strumenti di pulizia abrasivi come spazzole. Si consiglia invece di utilizzare un semplice panno di cotone morbido. Pulire delicatamente il quadro per rimuovere polvere e sporco leggero. Per macchie ostinate, il panno può essere leggermente inumidito, ma evitare detergenti aggressivi per non danneggiare la superficie.

SMALTIMENTO E RICICLO

Quando il vostro quadro da parete in vetro DEQOART non è più in uso, assicurarsi che venga smontato in sicurezza e smaltito correttamente. Lo smaltimento, compreso l'imballaggio, deve essere effettuato in conformità con le normative locali e le leggi ambientali. Ulteriori informazioni sul corretto smaltimento possono essere ottenute presso le autorità locali.

ES INSTRUCCIONES PASO A PASO

1. Selecciona el lugar	Comience eligiendo el lugar exacto donde desea colgar su cuadro de pared. Marque la posición con un lápiz. Utilice un nivel para asegurarse de que la marca esté recta. Verifique la altura y la colocación del cuadro antes de continuar para asegurarse de que todo encaje bien.
2. Medir y marcar los agujeros de perforación	Mida la distancia entre los agujeros para tornillos en la parte posterior del cuadro o los soportes de montaje. Transfiera estas medidas a la pared y marque la posición de los tornillos. Asegúrese de que la distancia sea uniforme para que el cuadro quede recto. Vuelva a usar el nivel para asegurarse de que todo esté alineado correctamente.
3. Pre-taladrar los agujeros	Antes de comenzar a taladrar, asegúrese de usar la broca correcta para el tamaño de los tornillos y tacos. Si va a perforar en una pared de yeso, utilice una broca adecuada para este material. Perfore los agujeros en los lugares marcados e inserte tacos si es necesario, especialmente en paredes blandas o inestables como el yeso. Los tacos aseguran que los tornillos queden bien ajustados.
4. Fijar los soportes de montaje	Una vez que los agujeros estén preparados, fije los soportes de montaje a la pared. Sostenga los soportes en los agujeros perforados y atorníllelos firmemente. Asegúrese de que los tornillos estén apretados, pero no demasiado para evitar dañar la pared. Los soportes deben estar al ras con la pared y ser lo suficientemente estables para soportar el peso del cuadro.
5. Montar la Mural	Levante con cuidado el cuadro de pared y colóquelo en los soportes montados. Asegúrese de que el cuadro esté seguro en los soportes. Puede ser útil contar con una segunda persona para ayudar, especialmente si el cuadro es grande o pesado.
6. Ajustes finales	Verifique la alineación del cuadro con el nivel para asegurarse de que esté recto. Asegúrese de que el cuadro esté montado de forma segura y no se tambalee. Si es necesario, haga los ajustes finales para colocarlo perfectamente.

INSTRUCCIÓN DE MONTAJE

Los productos de vidrio DEQOART se pueden colgar en cualquier pared convencional de ladrillo, hormigón o Ytong. Para ello, utilice anclajes de expansión estándar. La cabeza del tornillo debe tener entre 7 y 8 mm de tamaño para garantizar un soporte óptimo. **¡ATENCIÓN!** Una cabeza de tornillo más pequeña no se mantendrá y una más grande no encajará. Si desea colgar el producto en paneles de yeso, utilice los anclajes de yeso adecuados según el peso de su cuadro DEQOART.

Con una instalación correcta, el anclaje debe estar completamente empotrado en la pared y el tornillo debe estar hundido hasta la cabeza del tornillo. Con una instalación incorrecta, el anclaje no está completamente empotrado en la pared y sobresale, lo que puede dañar la imagen con la cabeza del tornillo.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- **Vidrio de seguridad:** El cuadro de vidrio DEQOART está fabricado con vidrio de seguridad especial (ESG) y cumple con la norma EN 12150-1. Este vidrio está templado, lo que lo hace más resistente a los impactos y al estrés térmico. En caso de rotura, el ESG se fragmenta en pequeños trozos menos peligrosos, minimizando el riesgo de lesiones.
- **Verificar conductos:** Antes de la instalación, asegúrese de que no haya conductos como electricidad, gas o agua en el área seleccionada. Esto puede verificarse utilizando un detector de cables o consultando a un profesional. Evitar perforar estos conductos protege su seguridad y su hogar.
- **Evitar contacto:** Durante la instalación, asegúrese de que el vidrio no entre en contacto con objetos afilados o superficies duras como azulejos, piedra o metal. Esto podría causar arañazos o grietas en la superficie del vidrio, comprometiendo tanto su apariencia como su estabilidad.
- **Superficie de montaje:** El cuadro de vidrio debe montarse únicamente en una pared plana y estable. Las paredes irregulares o inestables podrían provocar que el cuadro no esté bien sujeto, lo que aumenta el riesgo de daños o caídas. Asegúrese de que la pared pueda soportar el peso del cuadro y no tenga cavidades.

INSTRUCCIONES DE LIMPIEZA

Para preservar la superficie del cuadro, es importante no utilizar herramientas de limpieza abrasivas como cepillos. En su lugar, se recomienda usar un paño de algodón suave. Limpie suavemente el cuadro para eliminar el polvo y la suciedad ligera. Para las manchas más persistentes, el paño puede humedecerse ligeramente, pero evite usar productos de limpieza agresivos que puedan dañar la superficie.

ELIMINACIÓN Y RECICLAJE

Cuando su cuadro de vidrio DEQOART ya no se utilice, asegúrese de desmontarlo de manera segura y desecharlo correctamente. La eliminación, incluida la del embalaje, debe realizarse de acuerdo con las normativas locales y las leyes medioambientales. Puede obtener más información sobre la eliminación adecuada en su autoridad local.

NL STAP-VOOR-STAP HANDLEIDING

1. Kies een plaats	Begin met het kiezen van de exacte plek waar u uw wanddecoratie wilt ophangen. Markeer de positie met een potlood. Gebruik een waterpas om ervoor te zorgen dat de markering recht is. Controleer de hoogte en plaatsing van het bord voordat u doorgaat, zodat alles past.
2. Meet en markeer de boorgaten	Meet de afstand tussen de schroefgaten aan de achterkant van het schilderij of de montagebeugels. Breng deze afstanden over op de muur en markeer de positie van de schroeven. Zorg ervoor dat de afstand gelijkmatig is, zodat de wanddecoratie later recht hangt. Gebruik opnieuw de waterpas om ervoor te zorgen dat alles correct is uitgelijnd.
3. Boor de gaten voor	Voordat u begint met boren, controleert u of u de juiste boor gebruikt voor de grootte van de schroeven en pluggen. Als u in een gipswand boort, gebruik dan een boor die geschikt is voor dit materiaal. Boor de gaten op de gemarkeerde plekken in de muur en plaats indien nodig pluggen, vooral bij zachte of instabiele muren zoals gipsplaat. De pluggen zorgen ervoor dat de schroeven stevig vastzitten en niet uitglijden.
4. Bevestig de montagebeugels	Zodra de gaten zijn voorbereid, bevestigt u de montagebeugels aan de muur. Houd de beugels tegen de geboorde gaten en schroef ze stevig vast. Zorg ervoor dat de schroeven strak zitten, maar niet te strak om beschadiging van de muur te voorkomen. De beugels moeten gelijk met de muur zitten en stabiel genoeg zijn om het gewicht van de wanddecoratie te dragen.
5. Monteer het Muurschildering	Til de wanddecoratie voorzichtig op en plaats deze op de bevestigde beugels. Zorg ervoor dat het schilderij stevig op de beugels zit. Het kan handig zijn om een tweede persoon te vragen om te helpen, vooral als de decoratie groot of zwaar is.
6. Laatste aanpassingen	Controleer de uitlijning van de wanddecoratie met de waterpas om ervoor te zorgen dat deze recht hangt. Zorg ervoor dat het schilderij stevig is gemonteerd en niet wiebelt. Pas indien nodig de laatste instellingen aan om het perfect te positioneren.

MONTAGEINSTRUCTIE

DEQOART glasproducten kunnen aan elke conventionele muur van baksteen, beton of Ytong worden opgehangen. Gebruik hiervoor standaard expansieankers. De schroefkop moet tussen de 7-8 mm groot zijn om een optimale ondersteuning te garanderen. **LET OP!!** Een kleinere schroefkop houdt niet en een grotere past niet. Wilt u het product aan gipsplaten ophangen, gebruik dan de juiste gipsplatenankers, passend bij het gewicht van uw DEQOART wanddecoratie.

Bij correcte installatie moet de plug volledig in de muur verdwijnen en moet de schroef tot aan de schroefkop verzonken zijn. Bij onjuiste installatie is de plug niet volledig in de muur verzonken en steekt deze uit, waardoor de schroefkop het beeld kan beschadigen.

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

- **Veiligheidsglas:** Het DEQOART glazen wandbeeld is gemaakt van speciaal veiligheidsglas (ESG) en voldoet aan de EN 12150-1 norm. Dit glas is gehard, waardoor het beter bestand is tegen stoten en thermische spanningen. In geval van breuk valt ESG uiteen in kleine, minder gevaarlijke stukken, waardoor het risico op letsel wordt verminderd.
- **Controleer leidingen:** Controleer vóór de installatie of er op de gekozen plek in de muur geen leidingen zoals elektriciteit, gas of water lopen. Dit kan worden gecontroleerd met een leidingzoeker of door een professional te raadplegen. Het vermijden van boren in deze leidingen beschermt zowel uw veiligheid als uw woning.
- **Vermijd contact:** Zorg er tijdens de installatie voor dat het glas niet in contact komt met scherpe voorwerpen of harde oppervlakken zoals tegels, steen of metaal. Dit kan krassen of scheuren in het glas veroorzaken, wat niet alleen de esthetiek aantast, maar ook de stabiliteit van het glas in gevaar kan brengen.
- **Montageoppervlak:** Het glazen wandbeeld moet alleen op een vlakke en stabiele muur worden gemonteerd. Oneffen of instabiele muren kunnen ertoe leiden dat het wandbeeld niet goed is bevestigd, wat het risico op schade of vallen vergroot. Zorg ervoor dat de muur het gewicht van het beeld kan dragen en geen holtes bevat.

REINIGINGSINSTRUCTIES

Om het oppervlak van het wandbeeld te beschermen, is het belangrijk om geen schurende schoonmaakmiddelen te gebruiken, zoals borstels. Gebruik in plaats daarvan een eenvoudige, zachte katoenen doek. Veeg het beeld voorzichtig af om stof en lichte verontreinigingen te verwijderen. Voor hardnekkige vlekken kan de doek licht worden bevochtigd, maar vermijd het gebruik van agressieve reinigingsmiddelen om schade aan het oppervlak te voorkomen.

VERWIJDERING EN RECYCLING

Wanneer uw DEQOART glazen wandbeeld niet meer wordt gebruikt, zorg er dan voor dat het veilig en op de juiste manier wordt gedemonteerd en weggegooid. De verwijdering, inclusief de verpakking, moet worden uitgevoerd in overeenstemming met de lokale voorschriften en milieuwetten. Verdere informatie over de juiste verwijdering kan worden verkregen bij uw lokale autoriteit.